

 <p><b>INSTITUTO NACIONAL DE SALUD</b></p>	<p><b>PROCESO VIGILANCIA Y ANALISIS DEL RIESGO EN SALUD PUBLICA</b></p>	<p><b>MANUAL DEL USUARIO SOFTWARE SIGILA</b></p> <p><b>ANEXO 1</b></p> <p><b>CODIFICACION Y REGLAS DE VALIDACION</b></p>	<p><b>Versión: 03</b></p>
			<p><b>2014 – 02 – 03</b></p>
		<p><b>INT-R02.4000-013</b></p>	<p><b>Página 1 de 16</b></p>

## ANEXO 1

**Codificación y reglas de validación de contenido  
para el ingreso de los eventos de VSP de interés  
nacional en el aplicativo Sivigila**

# MANUAL DEL USUARIO SOFTWARE SIVIGILA 2014




---

**INSTITUTO NACIONAL DE SALUD  
SUBDIRECCIÓN DE VIGILANCIA Y CONTROL EN SALUD PÚBLICA**

**AUTORES: GRUPO SISTEMAS DE INFORMACIÓN EN SALUD PÚBLICA-SIVIGILA**



## TABLA DE CONTENIDO

	Pág.
1.1 NOTIFICACIÓN INDIVIDUAL .....	5
Accidente Ofídico .....	5
Agresiones por animales potencialmente transmisores de rabia .....	5
(**)Anomalías Congénitas .....	5
Bajo peso al nacer .....	5
Cáncer infantil .....	5
Chagas crónico .....	5
Chagas .....	5
agudo .....	5
Cólera .....	5
Defectos congénitos .....	6
Dengue .....	6
Dengue Grave .....	6
Difteria .....	6
Encefalitis del Nilo Occidental en Humanos .....	6
Encefalitis Equina del Oeste en Humanos .....	6
Encefalitis Equina Venezolana en Humanos .....	6
Enfermedad diarreica aguda por rotavirus .....	6
Enfermedad Similar a Influenza- .....	6
Infección Respiratoria Aguda Grave (Vigilancia centinela) .....	6
Enfermedad transmitida por alimentos o agua (ETA) .....	6
Infección respiratoria aguda grave (IRAG inusitado) .....	6
Enfermedades de Origen Prióntico .....	7
Evento adverso seguido a la vacunación .....	7
Evento sin establecer .....	7
Exposición a flúor .....	7
Fiebre Amarilla .....	7
Fiebre Tifoidea y Paratifoidea .....	7
Hepatitis A .....	7
Hepatitis B, C y coinfección B-D .....	7
Hepatitis C .....	7
(**)Hipotiroidismo Congénito .....	7
(*)Intoxicación por Fármacos .....	7
(*)Intoxicación por Metanol .....	7
(*)Intoxicación por Plaguicidas .....	8
(*)Intoxicación por Metales Pesados .....	8
(*)Intoxicación por solventes .....	8
(*)Intoxicación por otras sustancias químicas .....	8
(*)Intoxicación por monóxido de carbono y otros gases .....	8
(*)Intoxicación por sustancias psicoactivas .....	8



Leishmaniasis Cutánea.....	8
Leishmaniasis Mucosa.....	8
Leishmaniasis Visceral .....	8
Lepra.....	8
Leptospirosis.....	8
Lesiones por pólvora y explosivos .....	9
(**)Leucemia Aguda Pediátrica .....	9
Linfoide .....	9
(**)Leucemia Aguda Pediátrica Mieloide.....	9
Malaria Asociada (Formas Mixtas).....	9
Malaria Complicada .....	9
Malaria Falciparum .....	9
Malaria Malarie .....	9
Malaria Vivax .....	9
Meningitis Meningocóccica .....	9
Meningitis por Haemophilus influenzae .....	9
Meningitis por Neumococo .....	9
(**)Meningitis Tuberculosa.....	10
Morbilidad materna extrema .....	10
Mortalidad por Cólera .....	10
Mortalidad por Dengue .....	10
Mortalidad por desnutrición.....	10
Mortalidad por EDA 0-4 Años .....	10
(**)Mortalidad por EDA en menores de 5 años (investigación de campo) .....	10
Mortalidad por IRA .....	10
Mortalidad por Malaria .....	10
Mortalidad Materna.....	11
Mortalidad .....	11
Perinatal y neonatal tardía .....	11
Parálisis Flácida Aguda (Menores de 15 años).....	11
Parotiditis .....	11
Peste (Bubónica/Neumónica) .....	11
Prevención y Control de la Rabia SV-1.....	11
Rabia Animal en Perros y Gatos.....	11
Rabia Humana.....	11
Rubéola .....	11
Sarampión .....	11
Sífilis Congénita .....	11
Sífilis Gestacional .....	12
Síndrome Rubéola Congénita .....	12
Tétanos Accidental .....	12
Tétanos Neonatal.....	12
Tifus Epidémico trasmítido por piojos .....	12



INSTITUTO  
NACIONAL DE  
SALUD

**PROCESO  
VIGILANCIA Y CONTROL EN  
SALUD PÚBLICA**

CODIFICACIÓN Y REGLAS DE VALIDACIÓN  
DE CONTENIDO PARA EL INGRESO DE  
LOS EVENTOS DE VSP DE INTERÉS  
NACIONAL EN EL APLICATIVO SIVIGILA  
ANEXO 1

INT-R02.4000-013

Versión: 02

2012 – 09 – 05

Página 4 de 16

Tifus Endémico trasmítido por pulgas .....	12
Tos ferina.....	12
(**)Tuberculosis Extra Pulmonar.....	12
Tuberculosis .....	12
Tuberculosis farmacorresistente .....	12
(**)Tuberculosis Pulmonar .....	12
Varicela Individual.....	13
Vigilancia de la Rabia por laboratorio .....	13
Vigilancia centinela del síndrome febril ictérico.....	13
Vigilancia Entomológica .....	13
Malaria .....	13
VIH/SIDA/ .....	13
Mortalidad por SIDA.....	13
Violencia contra la mujer, violencia intrafamiliar, violencia sexual (VCM,VIF,VSX) .....	13
1.2 NOTIFICACIÓN COLECTIVA .....	14
Varicela colectivo .....	14
Enfermedad Transmitida por alimentos o agua ETA (Brote).....	14
Morbilidad por EDA.....	14
Morbilidad por IRAG .....	15
1 TABLA DE CONVENCIONES.....	15

## TABLA DE CODIFICACIÓN Y VALIDACIÓN DE CONTENIDO PARA LOS EVENTOS DE VIGILANCIA EN SALUD PÚBLICA DEL NIVEL NACIONAL



INSTITUTO  
NACIONAL DE  
SALUD

# **PROCESO VIGILANCIA Y CONTROL EN SAUD PÚBLICA**

## CODIFICACIÓN Y REGLAS DE VALIDACIÓN DE CONTENIDO PARA EL INGRESO DE LOS EVENTOS DE VSP DE INTERÉS NACIONAL EN EL APlicativo SIVIGILA

Versión: 02

2012 - 09 - 05

INT-R02.4000-013

Página 6 de 16

## 1.1 NOTIFICACIÓN INDIVIDUAL



INSTITUTO  
NACIONAL DE  
SALUD

## **PROCESO VIGILANCIA Y CONTROL EN SAUD PÚBLICA**

**CODIFICACIÓN Y REGLAS DE VALIDACIÓN  
DE CONTENIDO PARA EL INGRESO DE  
LOS EVENTOS DE VSP DE INTERÉS  
NACIONAL EN EL APlicativo SIVIGILA**

Versión: 02

2012 - 09 - 05

INT-R02.4000-013

Página 7 de 16

## 1.1 NOTIFICACIÓN INDIVIDUAL







INSTITUTO  
NACIONAL DE  
SALUD

# **PROCESO VIGILANCIA Y CONTROL EN SAUD PÚBLICA**

## CODIFICACIÓN Y REGLAS DE VALIDACIÓN DE CONTENIDO PARA EL INGRESO DE LOS EVENTOS DE VSP DE INTERÉS NACIONAL EN EL APlicativo SIVIGILA

### ANEXO 1

Versión: 02

2012 – 09 – 05

INT-R02.4000-013

Página 10 de 16

## 1.1 NOTIFICACIÓN INDIVIDUAL



INSTITUTO  
NACIONAL DE  
SALUD

**PROCESO  
VIGILANCIA Y CONTROL EN  
SALUD PÚBLICA**

CODIFICACIÓN Y REGLAS DE VALIDACIÓN  
DE CONTENIDO PARA EL INGRESO DE  
LOS EVENTOS DE VSP DE INTERÉS  
NACIONAL EN EL APlicativo SIVIGILA  
ANEXO 1

Versión: 02

2012 – 09 – 05

INT-R02.4000-013

Página 11 de 16

**1.1 NOTIFICACIÓN INDIVIDUAL**

Evento	Código Rápido INS	Código CIE 10	Notificar desde	Inicio de síntomas obligatorio	Semana epidemiológica a partir de	Notificación Inmediata	Fichas a Utilizar	Clasificación Permitida						Grupos de edad						Vivo	Muerto
								Probable	Sospechoso	Conf. Laboratorio	Conf. Clínica	Conf. Nexo Epi.	Descartado	Menor de 1 año	De 1 a 4 años	De 5 a 14 años	De 15 a 44 años	De 45 a 64 años	De 65 y más		
Mortalidad Materna	550		CC	NO	Fecha de defunción	SI	F:CA + F:CB	NO	NO	NO	SI	NO	NO	NO	NO	SI	SI	SI	NO	NO	SI
Mortalidad Perinatal y neonatal tardía	560	O100 al 0998 P000 al P969 Q000 al Q999	CC	NO	Fecha de defunción	NO	F:CA + F:CB	NO	NO	NO	SI	NO	NO	Para el evento solo desde las 22 semanas de gestación hasta 28 días de nacido y en datos básicos ingrese la edad de la madre						NO	SI
Parálisis Flácida Aguda (Menores de 15 años)	610	A801-A804 A809	P	SI	Fecha inicio de parálisis	SI	F:CA + F:CB	SI	NO	SI	SI	NO	SI	SI	SI	SI	NO	NO	NO	SI	SI
Parotiditis	620	B26	CC	SI	Fecha inicio de síntomas	NO	F:CA	NO	NO	NO	SI	NO	NO	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI
Peste (Bubónica/Neumónica)	630	A200-A202	P	SI	Fecha inicio de síntomas	SI	F:CA	SI	NO	SI	NO	NO	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI
Prevención y Control de la Rabia SV-1	680		NA	NA	Fecha de notificación	NA	F:CE	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA
Rabia Animal en Perros y Gatos	650		P	NO	Fecha de toma de la muestra	SI	F:CE	SI	NO	SI	NO	NO	SI	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA
Rabia Humana	670	A82X A820 A821 A829	P	SI	Fecha inicio de síntomas	SI	F:CA + F:CB	SI	NO	SI	NO	NO	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI
Rubéola	710	B06	S	SI	Fecha inicio de erupción	SI	F:CA + F:CB	NO	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI
Sarampión	730	B05	S	SI	Fecha inicio de erupción	SI	F:CA + F:CB	NO	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI
Sífilis Congénita	740	A50	CN	NO	Fecha de nacimiento	NO	F:CA + F:CB	NO	NO	NO	NO	SI	SI	SI	NO	NO	NO	NO	NO	SI	SI



INSTITUTO  
NACIONAL DE  
SALUD

# **PROCESO VIGILANCIA Y CONTROL EN SAUD PÚBLICA**

## CODIFICACIÓN Y REGLAS DE VALIDACIÓN DE CONTENIDO PARA EL INGRESO DE LOS EVENTOS DE VSP DE INTERÉS NACIONAL EN EL APlicativo SIVIGILA

### ANEXO 1

Versión: 02

2012 - 09 - 05

INT-R02.4000-013

Página 12 de 16

## 1.1 NOTIFICACIÓN INDIVIDUAL



INSTITUTO  
NACIONAL DE  
SALUD

**PROCESO  
VIGILANCIA Y CONTROL EN  
SALUD PÚBLICA**

CODIFICACIÓN Y REGLAS DE VALIDACIÓN  
DE CONTENIDO PARA EL INGRESO DE  
LOS EVENTOS DE VSP DE INTERÉS  
NACIONAL EN EL APLICATIVO SIVIGILA  
ANEXO 1

Versión: 02

2012 – 09 – 05

INT-R02.4000-013

Página 13 de 16

**1.1 NOTIFICACIÓN INDIVIDUAL**

Evento	Código Rápido INS	Código CIE 10	Notificar desde	Inicio de síntomas obligatorio	Semana epidemiológica a partir de	Notificación Inmediata	Fichas a Utilizar	Clasificación Permitida						Grupos de edad						Vivo	Muerto
								Probable	Sospechoso	Conf. Laboratorio	Conf. Clínica	Conf. Nexo Epi.	Descartado	Menor de 1 año	De 1 a 4 años	De 5 a 14 años	De 15 a 44 años	De 45 a 64 años	De 65 y más		
Varicela Individual	831	B01	CC	SI	Fecha inicio de síntomas	NO	F:CA o F:Br	NO	NO	NO	SI	SI	NO	SI	SI	SI	SI	SI	SI	Vivo	Muerto
Vigilancia de la Rabia por laboratorio	652		NA	NO	Fecha de toma de la muestra	NA	F:CE	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	
Vigilancia centinela del síndrome febril icterico	222	A27,A90,A91 A95,B15,B1 6,B50-B52	P	SI	Fecha inicio de síntomas	SI	F:CA + F:CB	SI	NO	NO	NO	NO	NO	NO	NO	SI	SI	SI	SI	SI	
Vigilancia Entomológica Malaria	890		NA	NA	NA	NO	F:CE	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	NA	
VIH/SIDA/ Mortalidad por SIDA	850	B200 a B213 B217 a B222 B227 a B230 B232 a B238 B24X	CL	NO	Fecha de resultado de laboratorio	NO	F:CA + F:CB	NO	NO	SI	NO	NO	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	
Violencia contra la mujer, violencia intrafamiliar, violencia sexual (VCM,VIF,VS X)	875	T738 a T743 T748 T749 Y050 a Y062 Y068 Y069	S	NA	Fecha inicio de síntomas	SI	F:CA + F:CB	NO	SI	NO	NO	NO	NO	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	



INSTITUTO  
NACIONAL DE  
SALUD

# **PROCESO VIGILANCIA Y CONTROL EN SAUD PÚBLICA**

# CODIFICACIÓN Y REGLAS DE VALIDACIÓN DE CONTENIDO PARA EL INGRESO DE LOS EVENTOS DE VSP DE INTERÉS NACIONAL EN EL APLICATIVO SIVIGILA

## ANEXO 1

Versión: 02

2012 - 09 - 05

INT-R02.4000-013

Página 14 de 16

## 1.2 NOTIFICACIÓN COLECTIVA

Evento	Código Rápido INS	Código CIE 10	Notificar desde	Inicio de síntomas obligatorio	Semana epidemiológica a partir de	Notificación Inmediata	Fichas a Utilizar	Clasificación Permitida					Grupos de edad					Vivo	Muerto
								Probable	Sospechoso	Conf. Laboratorio	Conf. Clínica	Conf. Nexo Epi.	Descartado	Menor de 1 año	De 1 a 4 años	De 5 a 14 años	De 15 a 44 años	De 45 a 64 años	De 65 y más
Varicela colectivo	830	B01	CC	NA	Fecha de notificación	NO	F:Br	NO	NO	NO	SI	SI	NO	SI	SI	SI	SI	SI	SI

## 1.2 NOTIFICACIÓN COLECTIVA



Evento	Código Rápido INS	Código CIE 10	Notificar desde	Inicio de síntomas obligatorio	Semana epidemiológica a partir de	Notificación Inmediata	Fichas a Utilizar	Clasificación Permitida					Grupos de edad							
								Probable	Sospechoso	Conf. Laboratorio	Conf. Clínica	Conf. Nexo Epi.	Descartado	Menor de 1 año	De 1 año	De 2 a 4 años	De 5 a 19 años	De 19 a 20	De 20 a 39	De 40 a 59
Morbilidad por IRAG	995	CC	NA	Fecha de notificación	NO	F:Br	NO	NO	NO	SI	NO	NO	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI	SI

(\*) En caso de Brote o alerta epidemiológica la notificación sí se realiza inmediata según lineamientos nacionales de Vigilancia en Salud pública.

(\*\*) Eventos que se mantienen solo hasta la versión 2012 V.2.0.0, en versión 2014 solo permitirá la carga de archivos planos pero no el diligenciamiento del formulario.

## 1 TABLA DE CONVENCIONES

### Notificar desde:

P = Probable

C = Confirmado (laboratorio, clínica, nexo epidemiológico)

S = Sospechoso

CC = Confirmados por Clínica

CL = Confirmados por Laboratorio

CN = Confirmados por Nexo Epidemiológico

NA = No aplica

### Fichas a Utilizar

F:CA = Ficha Datos Básicos

F:CB = Ficha Única Datos Complementarios (específica para el evento que la requiere).

F:Br = Ficha Colectiva ó Brotes.

F:CE = Ficha de notificación evento especial.

## HISTORIAL DE REVISIONES



INSTITUTO  
NACIONAL DE  
SALUD

**PROCESO  
VIGILANCIA Y CONTROL EN  
SALUD PÚBLICA**

CODIFICACIÓN Y REGLAS DE VALIDACIÓN  
DE CONTENIDO PARA EL INGRESO DE  
LOS EVENTOS DE VSP DE INTERÉS  
NACIONAL EN EL APLICATIVO SIVIGILA  
ANEXO 1

Versión: 02

2012 – 09 – 05

INT-R02.4000-013

Página 16 de 16

Fecha	Revisión	Descripción	Autor
18.02.05	1.0	Versión revisada para distribución a Departamentos piloto.	Oscar Eduardo Pacheco
16.08.05	1.1	Versión de inclusión de información	Jaime Ferley Riveros
16.09.05	1.2	Inclusión de reglas de Validación de Contenido y Codificación CIE-9 y CIE-10, documento para revisión de los referentes INS.	Rubén Darío Rodríguez Jaime Ferley Riveros
15.10.05	2006.1	Versión Final para implementación 2006, Esquema integrado con la implementación del SIRE	Oscar Eduardo Pacheco Gilma Constanza Mantilla Videoconferencia Nacional
30.10.06	2007.1	Versión revisada para implementación 2007	Oscar Eduardo Pacheco Referentes Nacionales de Vigilancia de Eventos de Interés en Salud Pública, Subdirección de vigilancia y control en salud pública INS
22.08.07	2008.1	Versión revisada para implementación 2008	Oscar Eduardo Pacheco Andrés Jehu Holguín Referentes Nacionales de Vigilancia de Eventos de Interés en Salud Pública, Subdirección de vigilancia y control en salud pública INS
25.11.08	2009.0	Versión actualizada por el Instituto Nacional de Salud para implementación 2009	Oscar Eduardo Pacheco García Andrés Jehu Holguín Acevedo Rubén Darío Rodríguez Camargo Referentes Nacionales de Vigilancia de Eventos de Interés en Salud Pública, Subdirección de vigilancia y control en salud pública INS
08.03.10	2010.0	Versión revisada para implementación 2010	Oscar Eduardo Pacheco García Rubén Darío Rodríguez Camargo Referentes Nacionales de Vigilancia de Eventos de Interés en Salud Pública, Subdirección de vigilancia y control en salud pública INS
25.05.2010	2011.0	Versión revisada para implementación 2011	Claudia Marcella Huguett Aragón Referentes Nacionales del Sistema de Información de Eventos de Interés en Salud Pública, Subdirección de vigilancia y control en salud pública INS
30.12.2011	2011.0	Versión revisada para implementación 2012	Claudia Marcella Huguett Aragón Referentes Nacionales del Sistema de Información de Eventos de Interés en Salud Pública, Subdirección de vigilancia y control en salud pública INS
01.12.2013	2013.0	Versión revisada para implementación 2014	Claudia Marcella Huguett Aragón Referentes Nacionales del Sistema de Información de Eventos de Interés en Salud Pública, Subdirección de vigilancia y control en salud pública INS